



RÉPUBLIQUE  
FRANÇAISE

Liberté  
Égalité  
Fraternité

Po sé bêt kontr lè raui, téléchadjau  
/ Pour lutter contre l'épidémie, téléchargez



## PAUPI DE DÉPYÈSMA PA ÈKSÈPSYO

/ ATTESTATION DE DÉPLACEMENT DÉROGATOIRE

**Valabl mèk an France (fu d'out-mer)**

/ Valable en France métropolitaine (hors Outre-mer)

Slong do numéro 4 lo dékèrè n° 2020-1310 do 29 oktobr 2020, è tortot lé mzur k'fau par po sé bêt kontr lè rauijde Covid-19,  
è d'rèwadè kout ke kout lè santè de populasyo.

/ En application de l'article 4 du décret n° 2020-1310 du 29 octobre 2020 prescrivant les mesures générales nécessaires pour faire face à l'épidémie de Covid-19 dans le cadre de l'état d'urgence sanitaire.

Mi, k'é sinnè dzo-si / Je soussigné(e) : .....

Vnu o mond lo / Né(e) le : ..... / ..... / .....

Dmouran / Demeurant : .....

**J'mé dépyès po èn dé rajo k'sévyo :**

/ Je me déplace pour l'une des raisons suivantes



Annter 9 our do sa è  
6 our do mèti  
Entre 21h et 6h

### 1 Po lè bzañ, èsañi è lè formasyo, misyo da l'èntèrè dé tortu

/ Activité professionnelle, enseignement et formation, mission d'intérêt général

- Dépyèsma annter lè maujo è lo ley de bzañ ou bé po èsañi è po de formasyo.

/ Déplacements entre le domicile et le lieu de travail ou d'enseignement ou de formation.

- Dépyèsma po lè bzañ ké n'po mi éyt rbotè inn aut djo, po livrè èk.

/ Déplacements professionnels ne pouvant être différés, livraisons.

- Dépyèsma po-z-èchtè de furnitur k'an-n-é débza po lè bzañ.

/ Déplacements pour effectuer des achats de fournitures nécessaires à l'activité professionnelle.

- Dépyèsma li è de misyo da l'èntèrè dé tortu, sévvan èn dmand kmanday pa l'administrasyo.

/ Déplacements liés à des missions d'intérêt général sur demande de l'autorité administrative.



### 2 Santè (konsult èko swèñ)

/ Santé (consultations et soins)

- Dépyèsma po de konsult, égzameñ, po sé rèwadè (ausi po lè vaksinasyo) èko swèñ ké n'pèvo mi éyt fè de lang, oubé po-z-èchtè de médikama.

/ Déplacements pour des consultations, examens, actes de prévention (dont vaccination) et soins ne pouvant être assurés à distance ou pour l'achat de produits de santé.



### 3 Rajo d'fami ké n'pu mi ètannd, po èdi de djang k'so kazuèl, po wadè de-z-èfang, po èdi de djang k'so d'aut faso

/ Motif familial impérieux, assistance aux personnes vulnérables, garde d'enfants, situation de handicap

- Dépyèsma po rajo d'fami ké n'pu mi ètannd, po èdi de djang k'so kazuèl oubé k'o do mau, oubé po wadè de-z-èfang.

/ Déplacements pour motif familial impérieux, pour l'assistance aux personnes vulnérables ou précaires, ou pour la garde d'enfants.

- Dépyèsma de djang k'so d'aut faso, èko d'sau k'nalo èvo rauw.

/ Déplacements de personnes en situation de handicap et de leur accompagnant.



### 4 Konvokasyio do juj ou bé d'l'administrasyo, démarch k'an n'pu mi fèr de lang

/ Convocation judiciaire ou administrative, démarches ne pouvant être menées à distance

- Dépyèsma po rèpond è èn konvokasyio do juj ou bé d'l'administrasyo, po sé rannd da inn burau po lé djang oubé tchi inn am de lwè, po inn paupi oubé èn démarch ké n'pu mi s'fèr de lang.

/ Déplacements pour répondre à une convocation judiciaire ou administrative, pour se rendre dans un service public ou chez un professionnel du droit, pour un acte ou une démarche qui ne peut être réalisé à distance.



**J'mé dépyès po èn dé rajo k'sévo :**  
*/ Je me déplace pour l'une des raisons suivantes*



Annter 9 our do sa è  
6 our do mèti  
Entre 21h et 6h

**5 Dépyèsma po transpotè èk oubé pèsè d'inn ley è inn aut ènda èn gar oubé èn gar d'avyo, mè mèk po dé dépyèsma bé lang**

*/ Déplacements liés à des transferts ou transits depuis des gares ou aéroports dans le cadre de déplacements de longue distance*

**6 Lé béyt k'viko èvo no, lo sa èko lè ney**

*/ Animaux de compagnie, le soir et la nuit*

- Koch dépyèsma po lé débza dé béyt k'viko èvo no (da inn ro d'inn km è l'èrond dè maujo).

*/ Déplacements brefs pour les besoins des animaux de compagnie (dans un rayon de 1 kilomètre autour du domicile).*



Lo / Le : ..... / ..... / .....

È / À : .....

Siñatur / Signature :